

# ПОБЕДОНОСНЫЙ ГОЛОС ВЕРУЮЩЕГО



Май 2013

## НАСЛАЖДАЙТЕСЬ ЖИЗНЬЮ –

*оставайтесь жизнерадостными!*

**ГЛОРИЯ КОУПЛЕНД**



**КОГДА БОГ НА ВАШЕЙ СТОРОНЕ**

Глория Коупленд

**НОВЫЙ  
ПАПА РИМСКИЙ  
ВЫСТУПАЕТ  
ЗА ЕДИНСТВО  
И ОБНОВЛЕНИЕ  
В ДУХЕ СВЯТОМ**  
Рональд Джордан

**НЕВЕРОЯТНЫЕ ПОБЕДЫ  
В ЗОНЕ СРАЖЕНИЯ**  
Кеннет Коупленд

**ПРАКТИКУЯ  
ПРИНЦИПЫ  
ДИСЦИПЛИНЫ**  
Келли Коупленд Свишер

# НАСЛАЖДАЙТЕСЬ ЖИЗНЬЮ –

*оставайтесь жизнерадостными!*



Кто-то однажды сказал слова, с которыми я абсолютно согласна:

*«Если вы не наслаждаетесь жизнью, вы живете неправильно».*

Особенно, если вы христианин, вы должны все время быть все более и более благословенными. Ведь Иисус не искупил вас для того, чтобы вы были печальными, пребывали в депрессии, были больными и бедными. Он пришел, чтобы вы могли иметь «жизнь и жизнь с избытком» (Иоанна 10:10).

**Глория Коупленд**

Я могу честно сказать, что с тех пор, как мы с Кеннетом родились свыше, именно это и начало происходить в нашей жизни. Мы начали жить лучше! С тех пор как мы приняли Иисуса Господом нашей жизни, она становилась все лучше и лучше. И сегодня, после сорока пяти лет хождения с Ним,



мы все время пребываем в мире и покое, и у нас есть радость. Мы живем в исполнении молитвы, записанной в 3-ем Иоанна 2: «Возлюбленный, молюсь, чтобы ты здравствовал и преуспевал во всем, как преуспевает душа твоя».

Я понимаю, что не у всех христиан такое свидетельство, но у нас оно есть, потому что мы много лет назад узнали следующее: для того чтобы наслаждаться всеми благословениями, которые обещает нам Слово Божье, нам необходимо соединить их с верой. Нам не следует делать то, что сдела-

ли Израильтяне в Ветхом Завете, когда Бог пообещал им избавить их от рабства в Египте и ввести в землю благословения. Как написано в Послании к Евреям 4:2: «Когда к ним пришла благая весть об освобождении из уз... послание, которое они услышали, не принесло им пользы, потому что оно не соединилось с верой тех, кто слышал его» (Расширенный перевод Библии).

Какая трагедия! Они могли поверить тому, что сказал Бог, и освободиться от всяких уз. Они могли наслаждаться днями неба на



## Что же такое вера?

Это уверенность думать, говорить и поступать на основании Слова Божьего. Это означает верить тому, что говорит Бог, и поступать так, как будто сказанное Им абсолютная истина.

земле (Второзаконие 11:21). Но они пропустили все это, потому что не соединили веру со Словом Божиим.

Сегодня то же самое происходит в жизни многих христиан. Они каждое воскресенье приходят в церковь, слушают Слово Божье, но они не знают, что должны верить ему, ходить во свете этого Слова. Поэтому, хотя они Божьи люди, они продолжают пребывать во всевозможных узах. Они продолжают страдать, находясь под проклятием, вместо того чтобы наслаждаться благословением.

Мне это напоминает процесс приготовления пирога, когда в него забыли добавить дрожжи. Вы знаете, что произойдет, если вы так сделаете? Вы не получите результаты, обещанные в рецепте. То же самое касается христианской жизни – для того чтобы она стала такой, как обещает Бог, ее необходимо соединить с верой.

Что же такое вера?

Это уверенность думать, говорить и поступать на основании Слова Божьего. Это означает верить тому, что говорит Бог, и поступать так, как будто сказанное Им абсолютная истина. В Расширенном переводе Библии вера описывается как «полностью положиться на Бога с абсолютным доверием и уверенностью в Его силе, мудрости и благодати» (Евреям 4:2).

Вера настолько сильна, что может изменить всю вашу жизнь! Как и написано в 1-ом Послании Иоанна 5:4, вера – это «победа, победившая мир».

### Продолжайте идти к чему-то большему

Если вы слышали подобное и раньше, возможно, сейчас вы думаете: «Я все это знаю, Глория! Я был человеком веры много лет».

Замечательно! То же самое можно сказать и о нас с Кеннетом. Но мы все равно предпочитаем быть освеженными. Мы постоянно возгреваем свою веру и поддерживаем ее сильной.

Недавно я проповедовала собранию людей, которые много лет ходили в вере, и Господь дал мне следующее послание для них: Он сказал, что нам необходимо оставаться «жизнерадостными» в нашей вере. Хотя я никогда не думала об этом раньше, я точно знала, что Бог имеет в виду. Он имел в виду, что мы должны не только поддерживать свою веру, которую развили в прошлом, мы должны стремиться идти к чему-то большему.

Мы, верующие, не можем позволить себе стать такими занятыми повседневными делами жизни, чтобы уровень нашей веры опустился. Если это произойдет, мы станем уязвимыми для условий этого мира, и в случае, если вы этого не замечали раньше, – этот мир очень опасное место. Он ненормальный!

В наши дни дьявол увеличивает то, что он делает. Тьма становится еще темнее. Мы живем в конце времен, и в мире происходит много плохого. Но это плохое не должно происходить с вами и со мной. Мы можем жить, как верующие последнего времени. Мы можем победить этот сумасшедший мир и жить в победе, пока не придет Иисус.

Как я уже сказала, для этого мы должны продолжать развивать свою веру.

Это означает, что в первую очередь мы должны внимать записанному Слову Божьему. Поскольку вера приходит от слышания, а слышание от Слова Божьего (Римлянам 10:17), мы не можем позволить себе облениться. Если мы становимся чем-то занятыми и внезапно

видим, что уже прошла неделя, а мы читали Библию только 15 минут, необходимо что-то изменить. Пятнадцать минут в неделю для пребывания в Слове Божьем недостаточно! Необходимо проводить время в Слове Божьем каждый день.

Помните, что именно Слово Божье поддерживает сильной вашу веру. Поэтому оно должно всегда занимать первое место в вашей жизни. Просыпайтесь утром пораньше или ложитесь позже спать, если нужно, для того чтобы уделять больше времени Слову Божьему. Делайте то, что вы должны сделать, потому что в эти опасные дни больше всего вы нуждаетесь в том, чтобы слышать голос Господа, и в первую очередь Он будет говорить к вам через записанное в Библии.

Он будет также говорить прямо к вашему духу, если вы уделите время для молитвы и чтобы послушать Его. Лично я молюсь каждое утро перед тем, как выхожу из дома. Иногда я чувствую, что Дух Святой побуждает меня изменить планы на день. Возможно, я намеревалась отправиться за покупками или сделать еще что-то, но если Господь побуждает меня делать другое, я повинуюсь Ему. Мне не нужны никакие объяснения. Мне не нужно чувствовать себя плохо или что-то в этом роде, чтобы послушаться Его. Все, что мне нужно, это внутреннее водительство от Бога.

Я вам могу рассказать огромное количество историй, которые я слышала от верующих, чья жизнь была спасена, потому что они уделили внимание такому водительству. Я слышала о людях, которые избегали потери денег в бизнесе, потому что Дух Святой предупреждал их о том, какие сделки не следует заключать. У меня есть очень много свидетельств от людей, которые услышали Бога и послушались Его наставлений в своем духе 11-го сентября 2001-го года во время событий в Нью-Йорке, и в результате избежали этой трагедии.

Я не говорю о том, что вы должны бояться. Наоборот, сейчас нет времени бояться! Страх открывает двери для дьявола. Поэтому вместо того, чтобы бояться, просто позвольте Духу Божьему предупредить вас. Заключите с Ним соглашение. Скажите: «Господь, говори мне все, что Ты хочешь, чтобы я делал. Я изменю свои планы в любую минуту, если Ты будешь побуждать меня к этому. Просто покажи мне, что мне необходимо делать, чтобы следовать за Тобой».

Если у вас будет такое отношение и вы будете каждый день молиться, Бог не только поможет вам избежать опасности, Он приведет вас к тому, что благословит вас и поможет вам. Он побудит вас поехать на определенное собрание или в больницу, чтобы помолиться за больного человека, или позвонить кому-то и ободрить его. Он поможет вам развивать привычку следовать за Ним и слушаться Его в малом, чтобы, когда Он скажет вам о чем-то большем, вы могли слышать, что делать.

Это называется быть водимыми Духом Святым, и в наши дни это единственный безопасный способ жизни.

### Придите к гармонии

Как только вы сделали для себя приоритетом номер один слышать Божьи слова, вы должны также уделять

внимание своим собственным словам, если хотите, чтобы ваша вера оставалась живой и действенной. Божьи слова и ваши слова – это два элемента, из которых состоит победоносная вера. Божьи слова приносят веру, а ваши слова высвобождают веру.

Если у вас есть только Слово Божье, но у Бога нет ваших слов, ничего не произойдет. Вера должна быть озвучена. Поэтому, как только вы услышали Слово Божье, начните говорить его, и не говорите ничего противоположного ему.

Конечно же, когда вы только начинаете переучивать свои уста, это может быть настоящим вызовом. Возникает искушение присоединиться к толпе, когда все вокруг вас говорят то, что противоречит Слову Божьему. Когда люди говорят о том, в каких они финансовых неприятностях и как они боятся подхватить грипп или потерять работу, иногда вы можете захотеть сказать, что вы согласны с ними!

Но не делайте этого. Бог ничего не сказал о том, что Он сделает вас бедными, больными или заставит потерять работу. Он сказал, что Он восполнит все ваши нужды по богатству Своему в славе (Филиппийцам 4:19). Он сказал, что ранами Иисуса вы исцелены (1 Петра 2:24). Он сказал, что вы благословлены, а не прокляты (Галатам 3:14)!

Поэтому вы должны говорить то же самое.

Независимо от того, что происходит на фондовом рынке, независимо от того, какие симптомы пытаются овладеть вашим телом, независимо от того, как сильно вас расстраивает правительство, вы не можете позволить себе говорить что попало. Если вы хотите сверхъестественной жизни благословения, приумножения, свободы, избытка, здоровья и спасения своей семьи, вы должны синхронизировать свои слова и привести их в гармонию со Словом Божьим. Тогда все для вас будет возможно по вере!

### **Все, что Бог говорит делать, делайте**

Третье, что вам необходимо делать, чтобы поддерживать свою веру жизнеспособной, это повиноваться Слову Божьему. Вера должна быть поддержана послушанием. Поэтому все, что Бог говорит вам делать – либо через Свое записанное Слово, либо через внутреннее водительство Духа Святого, – делайте это!

Если Он поправляет вас, не ропщите. Не противьтесь. Ведь Бог всегда делает все в ваших лучших интересах. Если Он исправляет вас, это означает, что вы шли в неправильном направлении, а неправильное направление заведет вас в неприятности. Поэтому примите Божье исправление с благодарностью и будьте быстры на послушание.

Особенно это касается хождения в любви.

Для верующих Нового Завета любовь – это самая большая заповедь. Более того, вера действует любовью (Галатам 5:6). Поэтому для того, чтобы жить верой, мы должны постоянно ходить в любви.

Я не имею в виду, что мы должны просто избегать того, чтобы делать что-то плохое, как, например, убийство или воровство. Каждое нарушение Божьего закона любви много значит для Бога и должно много значить для нас.

Любовь – это все. Если вы не ходите в любви, то вы в опасности. Поэтому поступайте правильно! Если вы сделали что-то не в любви по отношению к какому-то человеку, сделайте все, что Господь покажет вам, чтобы

исправить ситуацию. Если в вашем сердце есть непрощение, уберите его. Простите тех людей.

«Но, Глория, вы не знаете, что они со мной сделали!»

Не важно, что они сделали. Если вы простите их, вы будете свободны. Если не простите, то непрощение будет держать вас в узах.

Очень давно я решила, что я буду человеком, который прощает. Я не хочу, чтобы темная туча распрей висела надо мной и удерживала от меня получение Божьих благословений. Я не хочу, чтобы какие-то поступки или отношения, выходящие за пределы любви, воспрепятствовали мне услышать от Бога то, что может спасти мою жизнь.

Я хочу жить Божьим путем. Я хочу жить верой. Это требует усилий, но они стоят того. Мы с Кеннетом знаем это по собственному опыту. За те многие годы, которые мы прожили верой, мы встречались с разными трудностями, но пока мы стояли на Слове Божьем и не сдавались, мы всегда выходили победителем.

Вот почему мы не расстраиваемся о том, что происходит в этом сумасшедшем мире, или по поводу того, что говорится в новостях. Вот почему мы не беспокоимся, когда слышим о мирских экономических циклах. Мы уже пережили самое худшее из возможных крушений денежной системы. Когда мы начали ходить верой, у нас вообще не было денег. Абсолютно никаких денег! Все, что у нас было – это гора долгов.

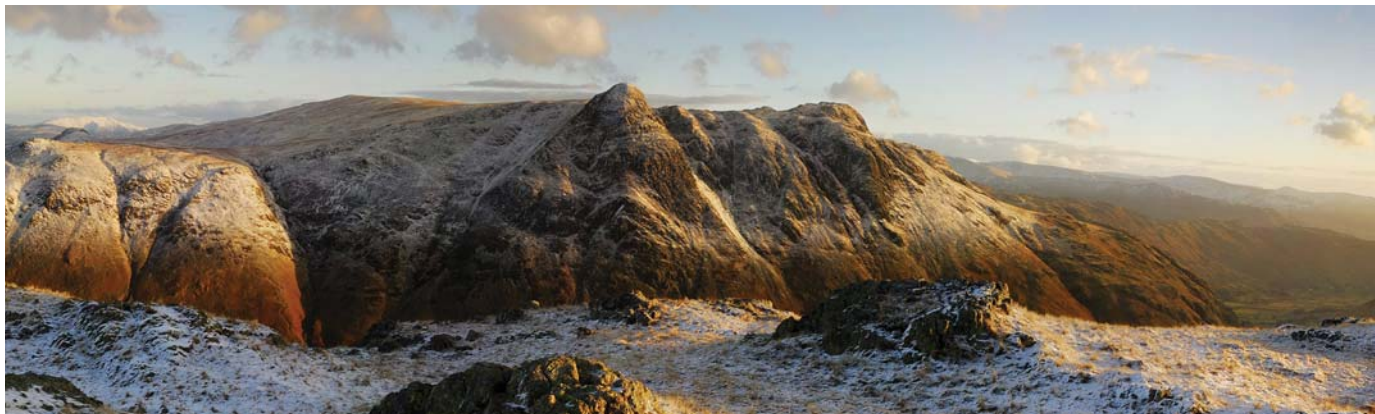
Но когда мы увидели в Слове Божьем, что Он хочет, чтобы мы приносили десятину, и что отверстия небесные откроются над нами в отношении финансов, если мы поверим Ему и послушаемся Его, мы сделали это. Мы взяли десятину из тех ста долларов, которые получали за неделю, и отдали Ему. В то время казалось, что нам эти деньги нужны больше, чем Богу, но через год все наши долги были оплачены, у нас стало еще больше денег, и с тех пор мы постоянно переживаем приумножение.

Сегодня у меня абсолютно нет страха перед будущим. Когда люди начинают говорить об ужасных экономических условиях в нашей стране, я не переживаю об этом. Я просто соглашаюсь с тем, что говорит Бог, и провозглашаю: «Я преуспеваю! Я благословлена! Я приумножаюсь!»

Для других людей это могут быть плохие времена, но я соединила свою веру со Словом Божьим в отношении наших денег. Бог – наш обеспечитель, и Он не движим экономическими спадами или тем, кто находится при власти. Он не останавливает наше обеспечение, когда в стране плохие времена. Он не говорит: «Я лучше сегодня не буду открывать отверстий небесных. Там, внизу, в Соединенных Штатах сегодня финансовые проблемы».

Нет! Бог всегда изливает Свои благословения. Поэтому займите положение, в котором вы можете принимать их. Независимо от того, что происходит в этом естественном мире, верьте в Бога и в Его способности. Храните Его Слово перед своими глазами и в своих ушах. Пусть оно постоянно выходит из ваших уст. Продолжайте говорить то, что Он говорит, и повинуйтесь Ему, и у вас будет свобода от нехваток.

Вам не придется проходить через мирские циклы. Бог скажет вам, что делать, чтобы преуспевать там, где вы есть. Не важно, что дьявол и этот мир бросают против вас, ваша жизнь будет становиться все лучше. Если вы будете продолжать держаться за веру, вы не только будете наслаждаться жизнью, вы будете для всех живым доказательством того, что «сия есть победа, победившая мир, вера наша!» ■



# Когда Бог на вашей стороне

«Чтобы, облеченные в любовь, мы возрастали всеми способами и во всем в Него, Который есть глава, Христос (Мессия, Помазанный)»  
(Ефессянам 4:15, Расширенный перевод Библии).

Глория Коупленд

Когда мы подчиняемся любви, которая является Божьей природой (Он есть любовь!), мы начинаем выглядеть и поступать, как Сам Иисус, если бы Он жил в нашем теле, в котором Он и живет! Вместо того чтобы поступать как плотские христиане-младенцы, мы бы делали то, о чем говорится в Послании к Ефессянам 4:15 – возрастали, облеченные в любовь.

Именно любовь помогает нам возрастать! Именно любовь приводит нас к конечной цели нашего существования «(полноте личности, которая является ничем иным, как стандартом высоты Христова совершенства), в мере возраста полноты Христа и совершенства, находящегося в Нем» (Ефессянам 4:13, Расширенный перевод Библии).

Хочу вас предупредить, что, если вы решите ходить путями любви, будут времена, когда вам будет казаться, что любовь делает из вас половую тряпку, а не победителя. Будут времена, когда с вами будут неправильно обращаться, и вам покажется, что быть терпеливым, добрым и долготерпеливым только повредит вам. Ваша плоть поднимется и скажет: «Минуточку! Если я буду продолжать быть такой доброй и любящей, люди просто будут вытирать об меня ноги».

Но это неправда. Видите ли, когда вы ходите в любви, вы ставите себя в такое положение, когда Сам Бог может защищать вас. Когда вы прекращаете искать своего, Он ищет вашего для вас. И Он является Тем великим, Кто на вашей сто-

роне, потому что, если Он за вас, никто не может устоять против вас (Римлянам 8:31-39).

Вы можете увидеть все это в жизни Иисуса. Он всегда ходил в любви – не только, когда люди прославляли Его и почитали Его служение, но и когда Его полностью отвергали и с Ним поступали плохо (1 Петра 2:23).

В результате ни человек, ни бесы не могли прикоснуться к Нему. Когда люди в Назарете попытались сбросить Его со скалы, Он просто прошел посреди них. Когда воины пришли арестовать Его в Гефсиманском саду, Он просто сказал: «Я есмь» – и все они упали на землю под действием силы Божьей (Иоанна 18:1-6). Если бы Иисус добровольно ни отдал Себя им, Его бы никогда не распяли, потому что только у Него была власть отдать Свою жизнь. Никто не мог забрать ее у Него, потому что Он жил жизнью любви.

Любовь сильна! Если с вами неправильно обращались или кто-то глубоко ранил вас, подчинитесь могучей силе любви, которая находится внутри вас. Позвольте силе подняться в вас и победить эту боль. Когда вы это сделаете, вы не только будете исцелены внутри, вы также одержите победу над делами дьявола в этом мире. Когда вы ходите в любви, Бог на вашей стороне. И когда Бог на вашей стороне, вы можете только преуспевать. Любовь никогда не терпит поражения. ■

## Если Вы не знаете Иисуса

как своего Спасителя и Господа,  
просто помолитесь следующей  
молитвой в вере и Иисус станет  
вашим Господом!

Отец Небесный, я прихожу  
к Тебе во имя Иисуса.

Твое Слово говорит, что  
“...всякий,

кто призовет имя Господа,  
спасется” (Деяния 2:21).

Я призываю Тебя.

Я молюсь и прошу

Тебя, Иисус, войди

в мое сердце и будь

Господом моей жизни,

как написано в Послании

к Римлянам 10:9-10:

“Если устами твоими будешь

исповедовать Иисуса

Господом и сердцем

твоим веровать, что Бог

воскресил Его из мертвых,

то спасешься”.

Я делаю это сейчас.

Я исповедую, что Иисус –

Господь, и я верю в своем

сердце, что Бог воскресил

Его из мертвых.

Теперь я рожден свыше!

Я христианин – дитя

Всемогущего Бога!

Я спасен!

Еще Ты сказал в Своем Слове:

“Итак, если вы, будучи злы,

умеете даяния благие давать

детям вашим, ТЕМ БОЛЕЕ

Отец Небесный даст Духа

Святого просящим у Него”

(Луки 11:13).

Я также прошу Тебя, исполни

меня Духом Святым.

Дух Святой, поднимишь

во мне, когда я буду

прославлять Бога.

Я ожидаю, что буду говорить

на иных языках, как

Ты дашь мне проповедать

(Деяния 2:4).

Начните прославлять Бога

за исполнение Вас Святым

Духом. Произносите

те слова и слоги, которые

Вы получили не на своем

родном языке, а на языке,

данном Вам

Духом Святым.



*Историческое изменение!*

# Новый Папа Римский

## выступает за единство и обновление в Духе Святом

**Более двадцати лет преподобный Тони Палмер**, бывший директор Миссии Кеннета Коупленда в Южной Африке и соучредитель Служения «Арк Комьюнити», международного и межденоминационного христианского Служения, которое базируется в Великобритании, принимал активное участие в движении Католического Харизматического Обновления (КХО).

В 2003-ем году католическая церковь пригласила Палмера переехать в Европу и служить католикам в движении КХО по всему миру в качестве служителя, не принадлежащего к Римско-Католической Церкви. В результате этого призвания Палмер побывал во многих странах по всему миру и принимал участие во многих встречах и служениях с лидерами Харизматического Обновления.

Рональд Джордан

Во время одной из поездок в Аргентину пять лет назад Палмер встретил и вскоре стал близким другом аргентинского кардинала Хорхе Марио Бергольо.

«Мы позвонили ему и попросили его разрешения служить в церквях, входящих в его епархию, принося обновление, – вспоминает Палмер об их первой встрече. – Сразу же кардинал Бергольо поделился тем, что было у него на сердце,

и выразил признательность за то, что мы делаем, полностью поддержал нас и работу Духа Святого в нас и через нас – не только для католиков, но для всех христианских деноминаций».

13 марта 2013-го года кардинал Бергольо стал первым Папой Римским, который происходит не из Европы, за более чем тысячу лет, когда он был избран заменить уходящего Папу Бенедикта XVI, который отрекся от престола 28 февраля. 76-летний Бергольо, который взял имя Папа Франциск, позаимствованное у смиренного католического монаха, святого Франциска Ассизского, был официально утвержден Папой Римским в Ватикане 19 марта.

«Очень необычно видеть моего друга, духовного отца и молитвенного партнера в качестве Папы Римского, – сказал Палмер во время поездки в Италию. – Теперь мы



видим, что есть Папа Римский, который выступает за единство и обновление в Духе Святом. Он верит в то, что все христиане едины!»

Как и лидер, чье имя он взял, Папа Франциск сам считается смиренным и описывается как консервативный человек, обладающий «большим состраданием».

В обращении к кардиналам через два дня после избрания, Папа Франциск проявил сми-

рение, сострадание и почтение к Духу Святому, когда сказал им: «Кто-то сказал мне: кардиналы – это священники Святого Отца. Эта общность, эта дружба, эта близость всем нам будет полезна. И наше знакомство и взаимная открытость помогут нам быть послушными действию Духа Святого. Он Параклет – это конечный источник всякой инициативы и проявления веры. Параклет создал все это разнообразие церкви, как будто Он был апостолом Вавилона. Но с другой стороны, Он создал единство из этих отличий не в равности, а в гармонии: Параклет, Который дает разные харизмы каждому из нас, объединяет нас в этом сообществе церкви, в этом поклонении Отцу, Сыну и Ему – Святому Духу».

С самого начала рождения Служения «Арк Комьюнити» Миссия Кеннета Коупленда установила

«Разнообразие от Бога, но разделения от дьявола.

Пришло время принять разнообразие в союзе единства.

Мы одна Невеста, одно Тело в одном крещении.

— Тони Палмер





наполненных духом,  
рожденных свыше верных  
католических христиан.

крепкие партнерские связи с Палмером через молитву и поддержку его миссионерской работы. Именно с помощью Палмера Кеннет и Глория Коупленд смогли послужить римско-католической церкви в Италии впервые в 2006-ом году. С тех пор они каждый год возвращаются и служат там.

Во свете исторического изменения, которое произошло в католической церкви, мы попросили Палмера поделиться своим мнением относительно избрания нового Папы Римского и того, какое влияние он может оказать на Тело Христа в целом. Вот выдержки из того, что сказал Тони Палмер.

**Вопросы журнала «Победоносный голос верующего»:**

**Вопрос:** Как, по-вашему, это избрание повлияет на Церковь, на Тело Верующих?

**Палмер:** Повлияет очень сильно, что уже и происходит. Изменения начали происходить еще с 1962-го по 1965-ый годы, когда Папа Иоанн XXIII открыл второй Ватиканский совет, или собор, пригласив Духа Святого и попросив Бога о новой Пятидесятнице. Он попросил, чтобы Бог: «Обновил Свои чудеса в наше время». Бог ответил, и в 1967-ом году небольшая группа верных католиков встретилась в городе Питсбург и попросила своих друзей-пятидесятников возложить на них руки, чтобы они (как римокатолики) могли получить крещение в Духе Святом. Папа Иоанн Павел II видел, как эта маленькая группа выросла в целое «движение», и оно распространилось по всему миру во многих странах. За сорок шесть лет эта группа католиков выросла до ста восьмидесяти миллионов наполненных духом, рожденных свыше верных католических христиан. Бенедикт XVI последовал примеру Иоанна Павла и публично поддержал и ободрил тех, кто принимал участие в Католическом Харизматическом Обновлении.

180 МИЛЛИОНОВ

Теперь очевидно, что, избрав себе имя Франциск, Папа Франциск хочет почтить Святого Франциска Ассизского, который был харизматом-католиком и основал орден посвященных христиан, которые исповедовали жизнь согласно Евангелию и ничему другому! Папа Франциск открыто посвятил себя и церковь подражать духовности Святого Франциска и его последователей, то есть следовать за Иисусом от всего сердца и утверждать Царство Божие, живя по девизу францисканцев, воплощенном в жизнь самим Святым Франциском: «Проповедуй Евангелие все время, и когда нужно используй слова». Это является главной страстью, которая движет Папой Франциском. Он всегда говорил мне, что нам необходимо быть подобными Иисусу. Иисус является центром всего! Папа Франциск открыто поддерживает работу Духа Святого и Харизматическое Обновление, и, избрав себе имя Святого Франциска, он обещает поддерживать то, что начал делать Дух Святой.

**Вопрос:** Что является уникальным и особенным в избрании Папы Франциска?

**Палмер:** Важным атрибутом, который Папа Франциск принес в папство, это его честность и искренняя открытость к единству всех христиан. Он человек Божий, который понимает единство церкви во всем ее разнообразии. Он

постоянно проявляет свое публичное братское отношение ко всем христианам. Например, когда его представили во время большого христианского служения в Буэнос-Айресе, на котором присутствовало более пяти тысяч евангельских протестантских лидеров, Франциск (тогда кардинал Бергольо) встал на колени перед всеми евангельскими пасторами и попросил их возложить на него руки и благословить его! Каждый год, как кардинал, он присоединялся к своим евангельским братьям (пасторам) во время их ежегодного недельного ретрита – не как приглашенный спикер, чтобы учить, а как один из них. За время, проведенное вместе, мы часто разговаривали и делились болью, видя разделение среди христиан, и вместе мы также плакали и молились за исцеление Церкви – Невесты Христа.

**Вопрос:** Почему мы, верующие, должны радоваться избранию этого Папы?

**Палмер:** Я верю, что существует достаточно доказательств, которые должны побудить каждого христианина, у которого открыт разум и открыты глаза, радоваться тому факту, что Папой Римским был избран хороший человек – человек, представляющий западное христианство. Он человек по сердцу Иисуса и человек, исполненный Духа Божьего – открытый и достаточно

смирный, чтобы прощать и принимать братьев и сестер из всех христианских деноминаций, помогая заживать раны разделений. Время «духовного апартеида» заканчивается, я верю, что Папа Франциск будет одним из сторонников его ухода. В католической церкви по всему миру происходит движение Харизматического Обновления Духа Святого, которое официально и публично поддерживали три последних Папы, как и нынешний. Сейчас мы живем в постпротестантскую эру, когда во главе Римско-Католической Церкви стоит Папа, открыто принимающий своих братьев и сестер из всех христианских деноминаций до такой степени, что может публично встать на колени, чтобы на него возложили руки и помолились евангельские лидеры. Бог продолжает то, что Он начал, когда Папа Иоанн XXIII помолился о «новой Пятидесятнице» в 1963-ом году. Бог услышал молитвы и увидел слезы верных, которые из года в год принимали участие в первосвященнической молитве нашего Господа и Повелителя, записанной в Евангелии от Иоанна 17:21: «Отче... да будут... едино, – да уверует мир, что Ты послал Меня». Разнообразие от Бога, но разделения от дьявола. Пришло время принять разнообразие в союзе единства. Мы одна Невеста, одно Тело в одном крещении. ■

## ВОПРОСЫ И ОТВЕТЫ

### ОТ КЕННЕТА КУПЛЕНДА

**Вопрос:** Мне кажется, что другие верующие наиболее критично относятся к моей вере, и, честно говоря, мне хочется дать сдачи. Я никогда не слышал, чтобы Вы отвечали тем, кто критикует вас. Что удерживает Вас от этого?

#### Ответ:

Слово Божье! В нем говорится, что, когда я выступаю против другого верующего, на самом деле я причиняю боль себе, потому что в Нем мы одно. В 1-ом Послании к Коринфянам 12:12-13,26 говорится: «Ибо, как тело одно, но имеет многие члены, и все члены одного тела, хотя их и много, составляют одно тело, – так и Христос. Ибо все мы одним Духом крестились в одно тело... Посему, страдает ли один член, страдают с ним все члены». Просто невозможно ранить другого христианина, не ранив в то же самое время и себя.

Тот факт, что вы не отвечаете на критику, не означает, что вы беззащитны. Сам Бог будет вашей защитой, если вы будете стоять в вере на Его обетовании, записанном в Исаии 54:17. Там говорится: «Ни одно орудие, сделанное против тебя, не будет успешно; и всякий язык, который будет состязаться с тобой на суде, ты обвинишь».

Лично я стою на этом обетовании каждый день. Оно подобно духовному мечу, который находится передо мной. Он не предназначен для верующих. Он предназначен защищать меня от дьявола и его приспешников. Но если кто-то решит согласиться с дьяволом и атаковать меня, им придется напороться на меч точно так же, как и дьяволу.

Меня не радует это. Фактически, я молюсь за тех, кто

выступает против меня. Я не хочу, чтобы с ними случилось что-то плохое. Я знаю, что большинство из них просто обмануты. Поэтому я говорю: «Господь, открой глаза понимания этого человека, не позволяй этой ситуации уничтожить этого ребенка Божьего. Открой ему истину, записанную в Евангелии от Иоанна, 17-ой главе, и приведи нас в единство».

Это может не быть моей естественной, природной реакцией. Но в Послании к Римлянам 15:7 говорится: «Принимайте друг друга, как и Христос принял нас». Как Иисус, наш помазанный Спаситель, принял нас? По благодати! Он ответил нам по Своей любви и пролитой крови, а не по тому, что мы заслужили.

Поскольку любовь Божья излилась в наши сердца (Римлянам 5:5), то внутри нас есть сила ответить нашим критикам в благодати! Если мы сделаем это, Бог будет совершать могучее среди нас. Буду откровенен – нелегко ходить в Слове Божьем в таких ситуациях. Иногда так сердиться, что хочется причинить этим людям боль! Но не делайте этого. В этом нет благословения. Вместо этого утвердите в своем сердце и разуме, что вы будете ходить в любви, принимать своих братьев и сестер в той же благодати, в которой Бог принял вас, доверяя, что Он откроет их глаза и все сделает правильно. В конечном итоге Он отлично позаботится о вас. ■

# ПРИНЦИПЫ ДИСЦИПЛИНЫ

«Никакое дисциплинирование не кажется приятным, когда оно происходит, но после будет мирный урожай правильной жизни для тех, кто научен таким образом» (Евреям 12:11, Новый Живой перевод Библии).

Замечательно быть родителем, не так ли? Я могу честно сказать, что мне нравилось быть матерью для моих детей в любом их возрасте – от младенчества до колледжа. Воспитывая первых четверых и теперь Эмили, моего пятого ребенка, я научилась важной истине: Божьей благодати достаточно независимо от того, какими взрослыми становятся наши дети. Бог всегда дает нам мудрость, в которой мы нуждаемся.

В Послании Иакова 1:5 говорится: «Если же у кого из вас недостает мудрости, да просит у Бога, дающего всем просто и без упреков, – и дастся Ему». Это замечательное место Писания для родителей. Мы просим мудрости не у того, кто не даст нам ее. Бог говорит: «Просите, и Я дам вам больше, чем вам понадобится». В Расширенном переводе Библии говорится: «Просите дающего Бога».

Однажды я спросила у Господа, что Он думает в отношении роли родителей, и Он сказал кое-что неожиданное: «Я хочу помочь, но Мои люди не позволяют Мне. Они закрывают дверь для Моей мудрости и благодати».

Мы делаем это, следуя мирским наставлениям в отношении того, какими мы должны быть родителями. Только Бог знает, как лучше всего воспитать детей. Помните, что Бог создал нас и Он создал наших детей. Он знает о них все до мель-

чайших подробностей, поэтому Он знает, что нужно подкорректировать в них. В Притчах 22:6 говорится: «Научи ребенка тому, каким путем он должен следовать [и сохраняя его индивидуальный дар или склонность], и когда он состареет, он не отойдет от него» (Расширенный перевод Библии).

Мне бы хотелось поделиться несколькими принципами. Которые Господь показал мне в отношении дисциплинирования детей, которые сработают и для вас. Если вы позволите Богу, то Он даст вам мудрость знать, как поступать в каждой ситуации.

## Ходите Божьими путями

Одна из самых больших ошибок, которые совершают родители, закрывая двери для Божьей мудрости, состоит в том, что они считают Слово Божье устаревшим. Все, что Бог говорит родителям, работает,



даже если Он говорит о дисциплине. Но мы должны избрать быть исполнителями Его Слова.

Господь объяснил мне так: «Твоя ответственность – следить за тем, чтобы ребенок был исполнителем». Если вы не дисциплинируете своего ребенка, вы не являетесь делателем. Более того, не будучи делателем, вы сеете плохие семена в жизнь своего ребенка.

В Евангелии от Матвея 7:26-27 показан результат, который приходит, когда человек не является исполнителем Слова Божьего: «А всякий, кто слушает сии слова Мои и не исполняет их, уподобится человеку безрассудному, который построил дом свой на песке, и пошел дождь, и разлились реки, и подули ветры, и налегли на дом тот; и он упал, и было падение его великое».

Искушение и давление велики в жизни современных детей. Но если у них есть глубокое основание в Слове Божьем и они научились делать то, что вы говорите, и то, что Бог говорит, они смогут устоять. «Итак всякого, кто слушает слова Мои сии и исполняет их, уподоблю мужу благоразумному, который построил дом свой на камне; и пошел дождь, и разлились реки, и подули ветры, и устремились на дом тот; и он не упал, потому что основан был на камне» (Евангелие от Матфея 7:24-25).

Если вы просто молитесь за своих детей, это не сделает их исполнителями Слова Божьего, и, конечно же, если вы сами не являетесь исполнителями Слова Божьего, то подаете плохой пример. Только от вас зависит научить детей Слову Божьему и научить их слушаться и быть исполнителями. Слово Божье говорит дисциплинировать их.

#### Дисциплинировать, а не наказывать

Дисциплинировать – это не то же самое, что и наказывать, и важно понимать разницу. Это изменит то, как мы реагируем на поведение наших детей.

Наказание заставляет человека страдать за то, что он сделал что-то не так.

Дисциплинировать учит человека развивать навыки или правильное поведение. Оно помогает ему стать успешным в жизни. Согласно записанному в Притчах 10:17: «Люди, которые принимают дисциплинарное взыскание, находятся на пути к жизни» (Новый Живой перевод Библии).

Однако в Притчах 1:7 говорится, что «глупцы презирают умелую и благочестивую мудрость, наставление и дисциплину» (Расширенный перевод Библии).

Когда мы с любовью дисциплинируем наших детей, мы делаем это для их пользы. Дисциплина создает необходимые ограничения, помогает детям развить самоконтроль и устанавливает порядок и мир в нашем доме.

Нашей родительской ответственностью является объяснять концепцию Библейской дисциплины нашим детям. Во Второзаконии 6:6-7 говорится: «И да будут слова сии, которые Я заповедую тебе сегодня, в сердце твоём. И внушай их детям твоим и говори о них».

Научите своих детей тому, что Слово Божье говорит, чтобы они понимали, почему они нуждаются в дисциплине и как каются.

#### Библейская дисциплина, покаяние и прощение

Для начала объясните, что непослушание – это грех. Когда человек грешит, он отходит от Бога, и это влечет за собой соответствующее последствие. В Послании к Римлянам 6:23 говорится: «Ибо возмездие за грех – смерть». Грех открывает дверь врагу, и этот враг при-

ходит, чтобы украсть, убить и погубить (Иоанна 10:10). В Послании к Ефессянам 4:27 говорится, чтобы мы не давали места дьяволу.

Через дисциплинирование и покаяние человек способен покаяться и вернуться к Господу.

И я хочу обратить внимание вот на что: дисциплинирование не должно быть словестным. В Притчах 29:19 говорится, что слуга не научится просто словами. То же самое касается и ребенка.

Согласно записанному в Притчах 22:15: «Глупость привязалась к сердцу юноши; но исправительная розга удалит ее от него». Глупость – это нормально в сердце ребенка, но если оставить ее там и не изгнать так, как повелел Господь, то эта глупость извратит его или ее. В Притчах 19:3 говорится: «Глупость человека извращает путь его, а сердце его негодует на Господа». В Притчах 13:24 говорится: «Тот, кто жалеет свою розгу [дисциплины], ненавидит своего сына, а тот, кто любит его, усердно дисциплинирует его» (Расширенный перевод Библии).

Вы обратили внимание на то, какие здесь сильные слова? Большинство людей скажут вам, что в Библии сказано: «Пожалеешь розги, разбалуешь ребенка». Но здесь написано, что такой человек ненавидит своего ребенка! Это мир хочет, чтобы мы поверили, что мы не должны шлепать своих детей. Но если мы этого не делаем – и это нужно говорить опять и опять, – мы ненавидим их. Если мы отказываемся дисциплинировать своих детей Божьими методами, мы обрекаем их на поражение.

Шлепанье учит детей о том, что у греха есть жало. Оно учит их быстро каяться. И это перейдет в их взрослую жизнь.

Но шлепать детей необходимо правильно. Детей никогда нельзя бить, наказывать или шлепать во гневе. Никогда не используйте свои руки, а используйте розгу, как говорится в Притчах 23:13. Я как раз и использовала что-то подобное розге или деревянной ложке.

Когда мои дети были маленькими, я объясняла, что в Ветхом Завете алтарь, или жертвенник, был сделан из дерева, и жертвы приносились на этом жертвеннике. Жертва сжигалась, и тогда прощались грехи людей. Когда Иисус умер на кресте, Он умер на деревянном кресте, и наши грехи были убраны.

Когда ребенок добровольно подчиняется дисциплинированию и кается, это подобно алтарю прощения. Он прощается родителями и Богом. Грех убирается, и у дьявола нет возможности войти в его жизнь.

Когда вы объясняете это своим детям, это помогает им понять, почему их дисциплинируют, и таким образом они могут согласиться с тем, что вы делаете, и не противостоять этому.

Вы также можете показать им преимущество послушания, используя места Писания, подобные Посланию к Ефессянам 6:1-3:

- 1 «Дети, повинуйтесь своим родителям в Господе, ибо сего требует справедливость».
- 2 «Почитай отца твоего и мать», – это первая заповедь с обетованием:
- 3 «Да будет тебе благо, и будешь долголетен на земле».

Главная цель дисциплинирования ваших детей состоит в том, что вы хотите, чтобы они научились каяться, сразу же обращались к Богу, когда они грешат, и закрывали дверь для врага.

После того как ребенок подвергся дисциплинированию, искренне покаялся и прощен, он становится свободным. Его сердце очищено.

После того как вы отшлепали своего ребенка, помолитесь за него позитивной восстанавливающей молитвой. Обнимите его и скажите ему, как сильно вы его любите. Ваш ребенок должен уйти с места дисциплинирования с улыбкой на лице!

Когда мы дисциплинуем наших детей, мы учим их тому, как быстро каяться в будущем, когда Бог будет увещавать их словами. Они должны понимать это для того, чтобы у них были хорошие, крепкие взаимоотношения с Господом. Кроме того, дисциплинирование гораздо более эффективно, когда Иисус, родители и дети находятся в согласии и идут к общей цели.

### Попрощайтесь с оправданием

Однажды, когда мои дети были еще маленькими, меня попросили учить о роли родителей. Мои дети вели себя в общем хорошо, но иногда их все еще нужно было поправлять. Я не считала, что имею право учить на эту тему, и начала предоставлять Богу оправдание того, почему я не должна это делать. Он ответил мне так: «Если ты находишь оправдание своему состоянию или состоянию своей семьи, ты не изменишься». Затем Он добавил: «Если ты будешь находить оправдание своим детям, ты не

будешь их дисциплинировать, и они не изменятся».

Это утверждение просто потрясло меня!

Все мы иногда попадали в ситуации, когда наши малыши устраивали истерику? Но вместо того, чтобы дисциплинировать их, мы находили оправдание: «Он или она просто устали».

Вместо этого мы должны говорить нашим детям: «Такое поведение неприемлемо» – и разбираться с ситуацией на основании Слова Божьего.

В Притчах 29:17 говорится: «Наказывай сына твоего, и он доставит тебе покой». Это непросто и иногда неудобно, но необходимо. Не важно, где мы находимся, мы должны уделять время, чтобы поправлять наших детей. И когда мы сеем семена дисциплинирования в их жизнь, мы пожнем урожай покоя.

Быть родителями – это одно из самых важных наших занятий. Если мы будем поступать правильно, наши дети вырастут, зная Господа и живя согласно Его Слову.

У Бога есть план для жизни наших детей, и он включает дисциплинирование. Мы должны основывать это дисциплинирование на Слове Божьем, не искать оправданий плохому поведению, посвятить себя тому, чтобы практиковать дисциплинирование – не наказание, – учить детей каяться и предлагать им прощение. Когда мы дисциплинуем своих детей Божьими методами, мы помогаем им стать успешными! ■

[www.ebvov.com.ua](http://www.ebvov.com.ua)



Вы можете читать любой выпуск этого журнала или отдельные статьи из него на нашем сайте [www.KCM.ORG.ua](http://www.KCM.ORG.ua) или [www.ebvov.com.ua](http://www.ebvov.com.ua).

Также Вы можете подписаться на печатную версию журнала, выслав свои данные нам по электронной почте: [bvov@utel.net.ua](mailto:bvov@utel.net.ua)

КЕННЕТ КОУПЛЕНД

# Невероятные ПОБЕДЫ

В ЗОНЕ СРАЖЕНИЯ

**ЧТО ВЫ ДЕЛАЕТЕ, КОГДА ГОСПОДЬ ДАЕТ ВАМ ПОРУЧЕНИЕ, ДЛЯ ИСПОЛНЕНИЯ КОТОРОГО У ВАС НЕТ СИЛЫ? КАК ВЫ ПОСТУПАЕТЕ С ЕГО УКАЗАНИЕМ — ЛИБО ЧЕРЕЗ ЕГО ЗАПИСАННОЕ СЛОВО, ЛИБО ЧЕРЕЗ ВОДИТЕЛЬСТВО ДУХА СВЯТОГО — СДЕЛАТЬ ЧТО-ТО, ДЛЯ ВЫПОЛНЕНИЯ ЧЕГО У ВАС НЕТ РЕСУРСОВ ИЛИ СПОСОБНОСТЕЙ?**

РАНО ИЛИ ПОЗДНО С ТАКИМИ ВОПРОСАМИ СТАЛКИВАЕТСЯ КАЖДЫЙ СЕРЬЕЗНЫЙ ВЕРУЮЩИЙ. ЭТО ПРОСТО ЧАСТЬ ХОЖДЕНИЯ С БОГОМ. ОН ИЗВЕСТЕН ТЕМ, ЧТО ДАЕТ СВОИМ ЛЮДЯМ НАСТАВЛЕНИЯ СДЕЛАТЬ ТО, ЧТО С ТОЧКИ ЗРЕНИЯ ЧЕЛОВЕКА ВЫГЛЯДИТ АБСОЛЮТНО НЕВОЗМОЖНЫМ.

В Библии есть очень много таких примеров.

Возьмите, к примеру, то, что Господь сказал Моисею.

Когда Моисей оказался в ловушке между Черным морем и египетской армией, которая хотела уничтожить Израильтян, которых он был послан избавить, Он сказал ему: «Скажи сынам Израилевым, чтобы они шли; а ты поднимешь жезл свой, и прости руку твою на море, и раздели его» (Исход 14:15-16).

Каким бы великим Моисей ни был, он обладал такими же способностями своей силой разделить море, как вы и я. Но вот чем он обладал: властью, которая приходит с божественным приказом и верой в Бога. Поэтому он послушался, море разделилось, и он провел Израильтян посуху.

Спустя сорок лет подобное повторилось в жизни Иисуса Навина. Он вот-вот должен был войти в Обетованную землю, населенную великанами, ведя за собою новое поколение Израильтян, у которых не было никакого формального военного обучения, и в это время Бог сказал ему: «Встань, перейди через Иордан сей, ты и весь народ сей, в землю, которую Я даю им... Всякое место, на которое ступят стопы ног ваших, Я даю вам... Никто не устоит пред тобою во все дни жизни твоей; и как Я был с Моисеем, так буду и с тобою; не отступлю от тебя и не оставлю тебя» (Иисуса Навина 1:2-3,5).

Чтобы услышать этот приказ так, как его услышал Иисус Навин, необходимо помнить, что он был частью



команды из двенадцати соглядатаев, которых Моисей послал в Обетованную землю сорока годами раньше. Все из тех двенадцати человек, кроме Иисуса Навина и Халева, были напуганы тем, что они увидели. Они вернулись назад, говоря плохо о Боге и наведя ужас на Израильтян своей худой молвой. Они говорили: «Люди в этой земле съедят нас живыми! Их города окружены массивные стенами. Население – великаны.

В их глазах мы были, как саранча!»

Эти негативные сообщения были последним, что Иисус Навин слышал об Обетованной земле. Несмотря на это он оставался сильным в своей вере в Бога. Но на протяжении сорока лет эти предупреждения о размере великанов и неприступных городских стен непрестанно всплывали в его разуме. А теперь Бог говорит ему идти на сражение и овладеть землей.

Иисус Навин знал, что у него не было силы сделать это. Тем более у Израильтян, которые много лет блуждали в пустыне. Поэтому он очень внимательно выслушал конкретные наставления, которые Бог дал ему: «Да не отходит сия книга закона от уст твоих; но поучайся в ней день и ночь, дабы в точности исполнять все, что в ней написано: тогда ты будешь успешен в путях твоих и будешь поступать благоразумно. Вот Я повелеваю тебе: будь тверд и мужествен, не страшись и не ужасайся; ибо с тобою Господь, Бог твой, везде, куда ни пойдешь» (Иисуса Навина 1:8-9).

Эти наставления были жизненно важными для побе-



ды Иисуса Навина, потому что, пока его разум был сосредоточен на Слове Божьем, он не думал о стенах и великанах. У него не было страха перед войной. Пока он помнил, что исполнял то, что Бог повелел ему сделать, те же самые элементы, которые работали для Моисея, работали и для него: власть, которая приходит с Божественным приказом, и вера в Бога.

Имея в своем распоряжении такую сверхъестественную артиллерию, Иисус Навин знал, что ни один великан никоим образом не мог победить его.

### Иисус Навин, Иисус Христос и вы

Вы можете сказать: «Ну, я не знаю, какое это имеет отношение ко мне. Я не такой, как Иисус Навин». Это абсолютная правда. Вы не Иисус Навин. У вас есть больше, чем у него. У вас есть кровь Иисуса, праведность Божья и Новый Завет. Внутри вас есть Дух Святой, Который постоянно говорит вам то, что говорит Иисус, и передает вам Божьи заповеди. У вас есть власть имени Иисуса и Отец, пребывающий в вас, Который творит дела.

Когда все это работает для вас, вы можете не только последовать примеру Иисуса Навина, вы можете последовать примеру Иисуса Христа. Об этом ясно говорится в 14-ой главе Евангелия от Иоанна. Там Иисус сказал Своим ученикам: «Верьте Мне, что Я в Отце, и Отец во Мне. Слова, которые говорю Я вам, говорю не от Себя, Отец, пребывающий во Мне, Он творит дела. Верующий в Меня, дела, которые творю Я, и он сотворит, и больше сих сотворит; потому что Я к Отцу Моему иду» (стихи 11,10,12).

Обратите внимание, согласно записанному в этих стихах, Иисус следовал тому порядку, который в армии называется вертикальностью власти. Так же, как генерал отдает приказы солдатам, которые находятся в его распоряжении, и затем подкрепляет эти приказы своей властью, Отец говорил Иисусу, что говорить, и Иисус говорил это. Отец говорил Ему, что делать, и Иисус делал это. Затем Отец, пребывающий в Нем, творил дела. Он поддерживал Иисуса Своей силой и делал через Него то, что невозможно для человека.

Именно так всегда действовала Божья система. Подумайте еще раз о Моисее и о чуде, случившемся в Черном море. Что там произошло? Бог сказал Моисею, что говорить. Он сказал: «Скажи людям идти вперед». Он также дал Моисею заповедь, которой тот должен был послушаться. «Простри свой жезл и раздели море». Когда Моисей сказал то, что сказал Бог, и сделал то, что Бог приказал сделать, Отец сделал все остальное.

То же самое произошло с Иисусом Навином. Бог дал ему слова, которые он должен был говорить, и приказы, которые он должен был выполнять. Когда Иисус Навин говорил эти слова и исполнял эти приказы, Бог поддерживал его, и он продолжал одерживать одну невероятную победу за другой.

Это простой процесс, и все мы можем принимать в нем участие. Но для того, чтобы сделать это, как сказал Иисус, мы должны верить. Мы должны верить в Бога. Поскольку вера приходит от слышания Слова Божьего (Римлянам 10:17), это означает, что нам необходимо делать то, что делал Иисус Навин, и сделать Слово Божье приоритетом и конечным авторитетом нашей жизни, размышляя над ним и постоянно говоря его. Видите ли, когда вы сталкиваетесь со сражениями, в которых на первый взгляд невозможно победить, ваш естественный разум будет колебаться. Ваши физические органы чувств попытаются отговорить вас от исполнения Божьих заповедей. Обстоятельства не кажутся правильными. Вы не чувствуете себя как следует. Люди будут говорить вам, что у вас ничего не получится, а сатана придет, чтобы украсть эту заповедь из вашего сердца и попытаться заставить вас начать говорить то, что говорит он, вместо того, что говорит Бог.

Именно это произошло с Израильтянами после того, как из Обетованной земли вернулись соглядатаи. Израильтяне позволили тому, что сказали те десять соглядатаев, умственно и эмоционально потрясти их. Они забыли Слово Божье и отдали контроль своим естественным органам чувств. Они восклицали: «Эти великаны такие большие! Мы были как саранча в их глазах!»

В соответствии с естественной человеческой логикой эти слова кажутся абсолютно разумными и правильными. Но вот в чем ирония: фактически, они были смертельно неправильными.

Как оказалось, великаны в Обетованной земле никогда не рассматривали Израильтян как саранчу. Фактически, все было наоборот! Жители той земли жили в страхе от Израильтян на протяжении сорока лет. «Вы навели на нас ужас», – говорили они людям, посланным Иисусом Навином.

«Все жители земли сей пришли от вас в робость. Ибо мы слышали, как Господь иссушил пред вами воды Черного моря, когда вы шли из Египта, и как вы поступили с двумя царями Аморрейскими... которых вы истребили. Когда мы слышали об этом, ослабело сердце наше, и ни в ком из нас не стало духа против вас, ибо Господь, Бог ваш, есть Бог на небе вверху и на земле внизу» (Иисуса Навина 2:9-11).

Вы видите, что произошло? Бог уже пошел перед Израильтянами и сделал все, что нужно. Он сделал так, что те ужасающе выглядящие великаны оробели. Когда Израильтяне ужасались, слыша слова соглядатаев, великаны в отчаянье плакали: «О нет! Они идут! Эти разделяющие море и уничтожающие царей войны Всемогущего Бога полностью уничтожат нас! Что же нам делать?»

Подумайте об этом в следующий раз, когда вы окаже-

тесь в зоне сражения и столкнетесь с непреодолимыми препятствиями. Вспомните о том, что Господь, ваш Бог, есть Бог на небесах вверху и на земле внизу, и что Он пойдет перед вами и приготовит вам путь. Вам не нужно пытаться самим что-то сделать. Все, что вам нужно сделать, это молиться, слышать Божьи наставления и выполнять их.

### Приключения в зоне сражения

Мы с Глорией много раз видели это в нашей жизни. Однажды на Рождество нам позвонили и сказали, что наша одиннадцатилетняя внучка Линдзи смертельно больна. В то утро наша дочь Келли зашла к ней в комнату, чтобы разбудить ее, и оказалось, что Линдзи бредит. Ей было так плохо, что она даже не узнавала своих родителей.

Ее привезли в больницу в Форт Ворте, и ей поставили диагноз гнойный менингит. В то время началась эпидемия этой болезни и несколько местных детей уже умерли от нее. Врач, которая смотрела анализы Линдзи, сказала, что они были самым плохими из всех, которые она видела. Она не думала, что Линдзи выживет.

Внезапно вся наша семья оказалась в зоне сражения. Дьявол пытался убить одного из нас. В то время мы с Глорией были в отъезде и вернулись в Форт Ворт только к одиннадцати часам вечера, но мы сразу же приняли хлебопреломление и встали на Слово Божьем. Затем я сказал Господу: «Господь, я прошу у Тебя мудрости в отношении этой ситуации. Дай мне слова, которые я должен сказать».

Конечно же, скоро я услышал Его ответ. Он сказал мне очень конкретно, что я должен сделать, когда увижу Линдзи. «Положи палец на ее грудную клетку прямо по центру и обратись к помазанию, которое в ней. Прикажи ему подняться», – сказал Господь.

«Будет сделано», – ответил я.

В больнице нам с Глорией приказали надеть специальные биозащитные халаты. Когда мы вошли в палату Линдзи, она лежала в кровати и не знала, что мы находимся рядом с ней. Когда Глория встала с одной стороны кровати, а я с другой, я сказал: «Линдзи, это дедушка». Затем я исполнил то, что сказал мне Господь.

Я сказал именно то, что Он сказал мне сказать, и сделал именно то, что Он сказал мне сделать. Я ничего не добавлял и ничего не убавлял от этого. Положив палец прямо по центру ее грудной клетки, я сказал: «Я обращаюсь к помазанию в тебе подняться и убрать эту болезнь из твоего тела».

До этого мгновения Линдзи ничего не говорила. Она много часов находилась без сознания и ничего не говорила. Но внезапно она сжала зубы и выкрикнула: «Дедушка, я исцелена, во имя Иисуса!»

Вот и все. С ней все в порядке. Бог сделал Свою работу. Он сделал то, что врачи считали невозможным, и Линдзи была исцелена.

Другая женщина, чей внук находился в той же палате в нескольких метрах от Линдзи, услышав, как мы молимся и служим Линдзи, сказала: «Сэр! Вы не могли бы помолиться за моего внука? Его мама и папа ничего не знают о Боге. Но я стояла здесь все время, говоря: «Пожалуйста, Боже! Пошли мне кого-то, кто знает, как молиться с верой. Кого-то наполненного Духом Святым, чтобы помочь мне».

Эта женщина знала, что Бог может исцелить ее внука, она просто не знала, как привести в действие Божьи про-

цессы. Но мы с Глорией знали, как это сделать. Поэтому я сказал: «Конечно же, мы помолимся за него!»

Оказалось, что это было только начало.

По закону Линдзи должна была оставаться в больнице еще восемь дней, для того чтобы быть под наблюдением. Поэтому, пока она праздновала Рождество, открывала свои подарки, пела и говорила всем о Господе, все остальные члены нашей семьи начали служить другим людям, которые ухаживали за своими детьми, больными менингитом. Моя дочь Терри и ее молитвенная команда вместе с евангелизационной командой из церкви просто наполнили всю больницу. Они молились за людей повсеместно.

Это была победа! Это была большая победа, и она

пришла, потому что у нас были две простые вещи: заповедь от Господа и вера в Бога.

Если вы рожденное свыше чадо Божье, то же самое доступно для вас, как и для меня и Глории. Не важно, какими непреодолимыми кажутся обстоятельства вокруг вас – Иисус, ваш Господь, Главнокомандующий и Адвокат Тела Христа, уже получил заповедь власти от Отца. Если вы попросите Его о мудрости, Он проговорит к вам так, как Он проговорил ко мне в отношении Линдзи.

Он скажет вам, что говорить и что делать. Вам нужно лишь слушать Его, повиноваться Ему и иметь веру Божью... и вы сможете наслаждаться сверхъестественной победой каждый день своей жизни. ■

## Свидетельства

*Более же всего облекитесь в любовь, которая есть совокупность совершенства.*

*Послание к Колоссянам 3:14*

Когда-то я просила вас о молитве согласия за свою дочь, чтобы она пришла к Богу, оставила мирские развлечения. Совершилось чудо. Бог удалил ее бывших друзей по разным городам, она закончила библейский колледж, вышла замуж, и оба служат Господу.

И еще какое чудо совершил Господь. Я с пятилетними внуками молилась Господу. И Дух Святой проговорил мне, чтобы я читала 90-й Псалом. Дети от своего имени повторяли. Прежде я сама молилась за внуков 90-ым Псалмом. Вы в свое время высылали мне книжечку «Сделай себе ковчег», там так понятно Глория рассказывает о важности этого псалма. И так случилось, что один внук упал с балкона 5-го этажа. Поставил табуретку к окну и упал на землю, потому что в феврале снега не было. Ангелы его опустили, он цел, ничего не поломано, нет сотрясения, ничего не болит. Работают все ручки, ножки. УЗИ сделали. На позвоночник одели корсет, поскольку как стакан поставить в другой стакан, так зашли позвонки или диски. Сказали, что это восстановится. Так Господь спас жизнь ребенку. Ангелы на руках буквально опустили. Нет таких слов человеческой благодарности нашему Богу, чтобы я могла Ему сказать. Мои внуки любят Иисуса, и я.

*Украина, Кременчуг, П.В.*



По профессии я бухгалтер. Хотя я очень усердно искала работу и Бога, только через год мне по знакомству предложили место уборщицы. Я согласилась, думая, что через пару месяцев Бог меня оттуда вытащит. Я хотела, чтобы все происходило быстро, но так не случилось. Моей целью была работа, связанная с бухгалтерией, которую приготовил мне Господь.

Я ждала и молилась, искала Бога, слушала проповеди, читала Библию, а в апреле стала вашим партнером. Я хотела услышать от Бога, как и когда придет работа и финансы по моему сердцу! Я очень боялась ошибиться, боялась пропустить работу, которую приготовил мне Бог, что слишком рано уйду с той, которую имею, и обещанную работу придется долго ждать, что опять не будет денег! Как мы запатим кредит?.. Дьявол издевался надо мной, как только мог.

Но Бог был рядом, Он начал говорить, учить меня, но я продолжала работать уборщицей (работа была физически тяжелая, надо было вставать в 4 утра, маленькая зарплата и ее часто не выплачивали вовремя). Было трудно смириться со всем этим.

Теперь, после трех лет ожидания – год без работы и два года работы уборщицей – я дождалась работу, о которой мечтала. Оглядываясь на пройденный путь, могу сказать – Бог все эти годы был со мной, Он говорил, утешал и держал меня за правую руку. Потом приходили другие предложения работы, но те были не от Бога. Расскажу один из примеров, как Он вел меня. Когда в 2012-ом году я увидела заголовок августовского номера вашего журнала «Скажите «нет!» измощающему труду, покойтесь в благословении», мне все стало понятно. Таким образом Бог показал, что Ему все возможно!

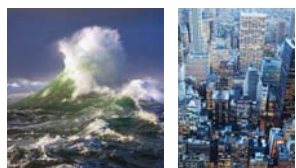
В конце октября состоялся как-будто случайный разговор, и после него все начало происходить быстро! В мой последний рабочий день в должности уборщицы дьявол просто нагло лгал мне, что Божьего благословения не допустит!

Я получила работу, где могу применять знания бухгалтера, делопроизводителя, пригодится и водительское удостоверение.

Спасибо за журнал, он стал одним из элементов моего пазла-головоломки. Этот кусочек пришел ровно тогда, когда надо, и сказал точно то, что надо. Спасибо за возможность быть вашим партнером, спасибо за молитвы!

*Г.Ш, Рига, Латвия*

# Миссия Кеннета Коупленда — помощь во время стихийных бедствий



Хетти знала, что ее дом в городе Вичита, штат Канзас, находился на пути торнадо, поэтому она позвонила на молитвенную линию Миссии Кеннета Коупленда. После того как торнадо ушел, ей позвонили и сообщили, что Миссия Кеннета Коупленда продолжает стоять в молитве вместе с ней. Спустя несколько дней Хетти и других партнеров Миссии Кеннета Коупленда в этом городе посетили сотрудники Миссии Кеннета Коупленда, которые помогают людям, пережившим стихийное бедствие, и эти сотрудники Миссии привезли каждому из них достаточно денег, чтобы покрыть расходы на ликвидацию последствий урагана.

**Становясь частью чего-то большого там,  
где находитесь вы**

— Рональд Джорджан

«Мне нравится быть партнером Миссии Кеннета Коупленда, я буду партнером до тех пор, пока Господь не позовет меня домой!» – сказала Хетти в ответ на поддержку, полученную от Миссии. Не удивительно, что ее слова признательности отражают благодарность сотен партнеров, которые получили помощь от Миссии Кеннета Коупленда, попав в подобные ситуации на протяжении последних нескольких лет.

За последние два года сотрудники Миссии Кеннета Коупленда посетили более тридцати городов в разных штатах, чтобы помочь нашим партнерам и друзьям в ликвидации последствий торнадо, лесных пожаров и ураганов.

Засуха 2012-го года оказалась одной из самых сильных за всю историю Соединенных Штатов Америки, поразив более тысячи округов в 26 штатах по всей стране. Почти треть всех округов Соединенных Штатов были провозглашены зоной бедствия, и это стало самым значительным объявлением бедствия в разных штатах, когда-либо сделанным Министерством сельского хозяйства Соединенных Штатов. Когда пришло это несчастье, Миссия Кеннета Коупленда смогла достигнуть партнеров

и друзей в этих местах, позвонив каждому из них. Мы имели привилегию послужить ста шестидесяти шести тысячам двумстам девяноста партнерам и друзьям в Соединенных Штатах Америки через эти звонки.

На протяжении года команда сотрудников Миссии Кеннета Коупленда провела специальные служения в городах Джоуплин, штат Миссури, Москва, штат Огайо, и Хенривиль, штат Индиана, где было распространено четыре тысячи восемьсот коробок с едой и домашней утварью для тысячи шестисот семей. Во время этих мероприятий более шестисот шестидесяти взрослых и детей отдали свои сердца Господу.

На День Благодарения сотрудники Миссии Кеннета Коупленда в партнерстве с другим Служением в городе Халтам, в штате Техас, rozdali полторы тысячи индеек и продуктовых ваучеров на сумму в тридцать тысяч долларов полутора тысячам семей, живущим в Далласе и Форт Ворте, которые пострадали от торнадо. На Рождество Миссия Кеннета Коупленда в партнерстве с церковью в городе Джоуплин, штат Миссури, открыла специальное помещение, наполненное игрушками на сумму пятьдесят тысяч долларов, которые помогли сотням семей, все еще восстанавливающимся после разрушительного торнадо, которое произошло в 2011-ом году.

Бог призвал Миссию Кеннета Коупленда выражать Его любовь к людям по всему миру. Мы не ждем какого-то феноменального события, чтобы делать это. Мы делали это на протяжении сорока трех лет, и мы знаем, что в будущем для этого будет много возможностей.



Мы не только выполняем то задание, которое Господь призвал нас делать, помогая пострадавшим от стихийных бедствий людям, но, как и многие другие христианские организации, мы идем в эти места, зная, что жизнь людей была потрясена, их сердца разбиты и они ищут ответы на замешательство и страх. У нас есть особенная привилегия провозглашать им Того, у Кого есть все ответы для них – Его имя Иисус.

Миссия Кеннета Коупленда служит также перелачным пунктом финансовой помощи пострадавшим людям. Через специальный счет, открытый в Соединенных Штатах Америки, мы можем принимать пожертвования от наших партнеров, которые Господь побудил их сеять для помощи людям, пострадавшим от стихийных бедствий. Благодаря этому Миссия Кеннета Коупленда может достигать в первую очередь своих партнеров, а также других людей в разных странах. Наши партнеры по всему миру предоставили значительные финансовые ресурсы, чтобы помочь своим братьям-партнерам и другим людям на Гаити.

«Когда приходит трагедия, мы хотим найти наших партнеров и убедиться, что с ними все в порядке, – говорит Стивен Потит, руководитель отдела помощи Миссии Кеннета Коупленда. – Если они нуждаются в помощи, мы помогаем им духовно, финансово и социально, и помогаем им опять сосредоточиться на Боге. Это сердце Кеннета и Глории, и это сердце Миссии Кеннета Коупленда».

«Это Служение оказывает наиболее практическую помощь из всего, что я когда-либо видел», – говорит Потит, добавляя, что большинство людей переполняют эмоции и радость, когда представитель Миссии Кеннета Коупленда приезжает к ним домой. «Приезжать к вам домой, чтобы помочь вам? Я не знаю ничего другого, что показывало бы Божью любовь так сильно, как это».

Во всяком деле Миссии Кеннета Коупленда наша главная цель делать то, что Господь Иисус говорит нам, для того чтобы продемонстрировать Божью любовь. И мы просто следуем Его наставлениям, а Бог получает всю хвалу и славу.

Все, что мы делаем по всему миру, мы делаем с верой, ходатайствуя за людей в разных странах, чтобы они обрели спасительную веру в Иисуса. Миссия Кеннета Коупленда и наши партнеры и друзья посвящены вос-

полнению нужд людей, показывая практически делами свою веру и провозглашая всему миру, что Иисус – Господь! И мы продолжаем служить людям по всему миру и ценим ваше участие, как члена семьи Миссии Кеннета Коупленда. Вместе мы будем продолжать видеть, как Бог будет совершать могучие дела в жизни людей повсюду!

Стивен Потит говорит: «Вы должны знать, что, если там, где вы живете, происходит какое-то несчастье, мы приедем, и мы приедем, ища вас». ■

## Партнерство. Изменяя жизнь через веру и любовь.



# 11 ДНЕЙ

наши сотрудники служили партнерам и друзьям в Нью-Йорке и в Нью-Джерси во время урагана «Сенди».

**СТАНЬТЕ ПАРТНЕРОМ МИССИИ КЕННЕТА КОУПЛЕНДА СЕГОДНЯ**



## Воля Божья для Вас. Новое расширенное издание.

Глория Коупленд

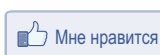
ф. 140x205мм, 200 стр., мягкая обложка, (Код 13Г)

Как мне узнать волю Божью лично для себя? Что Бог желает, чтобы я сделал со своей жизнью? Какое у меня призвание? :: Большинство людей ищет ответы на эти вопросы. :: Впервые книга «Воля Божья для Вас» была издана в 1972 году. Сейчас Вашему вниманию представлено отредактированное и расширенное издание, содержащее новую главу. :: Знаете ли Вы совершенную волю Божью для своей жизни? Эта чудесная книга поможет Вам найти ответ на этот вопрос.

facebook

Теперь **МИССИЯ КЕННЕТА КОУПЛЕНДА**  
на **Facebook.com**

[www.facebook.com/pages/МИССИЯ-КЕННЕТА-КОУПЛЕНДА/135247929876181](http://www.facebook.com/pages/МИССИЯ-КЕННЕТА-КОУПЛЕНДА/135247929876181)



Не забудьте присоединиться к нам



## www.kcm.org.ua

Посетите наш сайт в Интернете, там Вы найдете информацию о Партнерстве с Миссией Кеннета Коупленда, сможете прочесть любой из выпусков журнала “Победоносный голос верующего” и статьи из Календаря победы “От веры в веру”, найти план прочтения Библии за год и получить информацию о новых книгах Кеннета и Глории Коупленд.

А также, если Вы пропустили телепередачи “Победоносный голос верующего” в прямом эфире, Вы сможете посмотреть их на нашем сайте в любое удобное для Вас время.

**Мы здесь для Вас.**

## Адрес для добровольных пожертвований в Миссию Кеннета Коупленда:

### Россия

Получатель: Учреждение культуры «МЕДИА-МИР»  
Московский банк ОАО «Сбербанк России» г.Москва ИНН 7725074228  
КПП 772401001

Банк получателя: ОАО «Сбербанк России» г.Москва, инд.125955.  
Расчетный счет  
40703810938360004872  
БИК 044 525 225  
Кор.счет 301 018 104 000 000 00225

Назначение платежа: Пожертвование на уставную деятельность.

### Украина

Получатель: Христианское братство «От веры в веру»

Банк получателя: 79000, г.Львов,  
ЦФ ПАО «КРЕДОБАНК»,  
МФО 325365,  
Код ЕГРПОУ 25557643  
Расчетный счет №26003010460

Назначение платежа:  
благотворительное пожертвование.

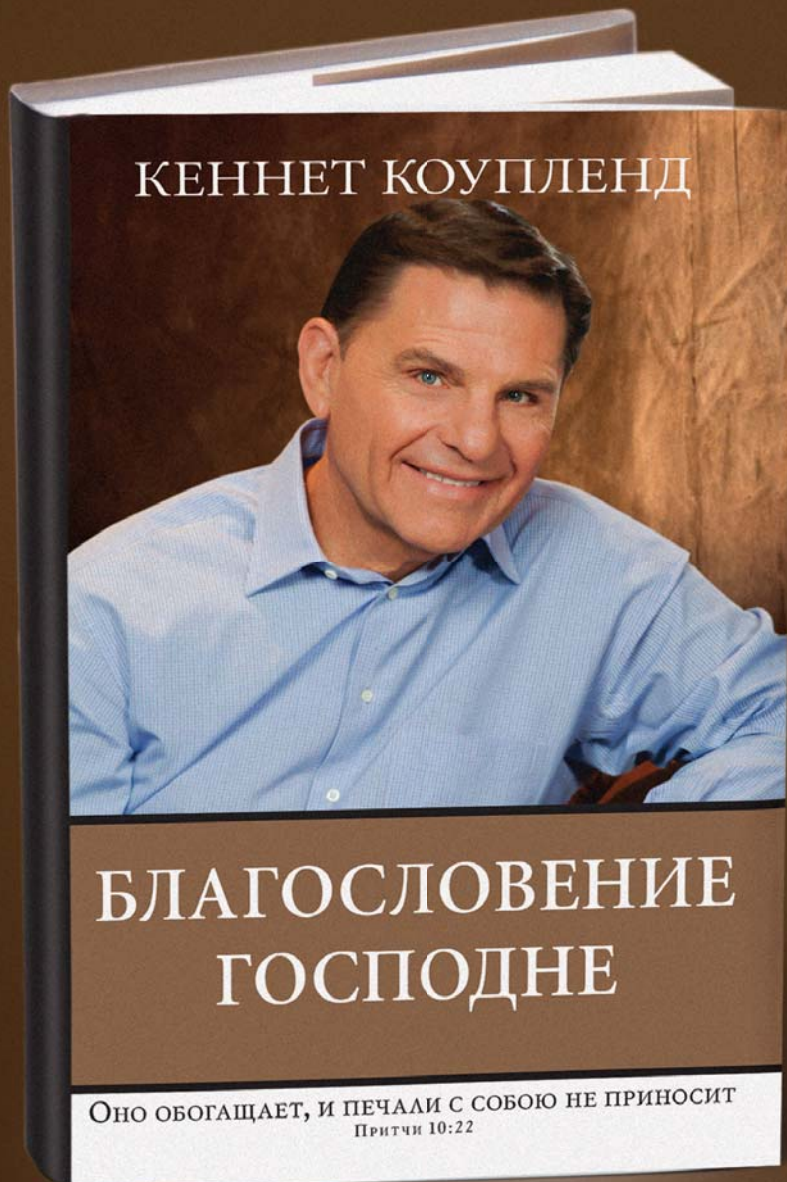
### Для граждан Евросоюза

Получатель: Kristigais centrs “Laba Vests”  
Регистрационный номер получателя:  
90000094861  
Адрес получателя: Riga, Unijas 99,  
LV-1084

Банк: SWEDBANK, SWIFT  
code HABALV22  
Номер счета (IBAN): LV64 HABA 0001  
40J0 31168

Назначение платежа: Ziedojums (Offering) for Kenneth Copeland  
Принимаются пожертвования в долларах, евро и латвийских латах.

НОВАЯ КНИГА



Начните жить  
***БЛАГОСЛОВЕННОЙ***  
жизнью каждый день!

Узнайте о том, как **БЛАГОСЛОВЕНИЕ БОЖЬЕ**  
изменило мышление и жизнь Кеннета Коупленда.

То же самое **БЛАГОСЛОВЕНИЕ**  
может сделать и для вас!

## Расписание телепередач «Победоносный Голос Верующего»

### КАЗАХСТАН

КАРАГАНДА..... КАНАЛ-5..... 14-05 пн.-пт.

### ЛАТВИЯ

РИГА..... LNT ..... 6-00 пн.-пт.

### МОЛДОВА

КИШИНЕВ..... TVC 21 ..... 10-25 пн.-пт.

### УКРАИНА

ВИННИЦА ..... ВИТА ..... 18-00 пн.-пт.

ДНЕПРОПЕТРОВСК ... ТЕТ-Днепропетровск .... 7-00 пн.-пт.

ДОНЕЦК ..... ДОГТРК ..... 10-30 пн.-пт.

ЖИТОМИР..... Житомир ..... 21-00 пн.-пт.

ЗАПОРОЖЬЕ ..... ТВ-5 ..... 9-15 пн.-пт.

ИВ.-ФРАНКОВСК..... ТОНИС ..... 7-00 пн.-пт.

КАМ. ПОДОЛЬСКИЙ.. КПТРК ..... 7-40 пн.-пт.

КИЕВ..... ТВІ..... 6-30 пн.-пт.

КИРОВОГРАД..... СТИМУЛ ..... 8-00 пн.-пт.

КРИВОЙ РОГ ..... ТВІ..... 6-30 пн.-пт.

КРЕМЕНЧУГ ..... ТВІ..... 6-30 пн.-пт.

ЛУГАНСК ..... ЛКТ ..... 6-55 пн.-пт.

ЛУЦК ..... АВЕРС ..... 17-30 пн.-пт.

ЛЬВОВ ..... 12 канал..... 6-30 пн.-пт.

МАРИУПОЛЬ..... ТВІ..... 6-30 пн.-пт.

МЕЛИТОПОЛЬ..... ТВІ..... 6-30 пн.-пт.

НИКОЛАЕВ..... САТУРН..... 18-15 пн.-пт.

НИКОПОЛЬ ..... ТВІ..... 6-30 пн.-пт.

ОДЕССА ..... А-1..... 17-30 пн.-пт.

ПОЛТАВА ..... ТРК МИСТО ..... 17-30 пн.-пт.

РОВНО ..... РОГТРК..... 6-00 пн.-пт.

САРНЫ..... РОГТРК..... 6-00 пн.-пт.

СИМФЕРОПОЛЬ..... ЖИСА ..... 8-30 пн.-пт.

СЛАВЯНСК..... ТОР ..... 8-00 пн.-пт.

СУМЫ..... ВИДИКОН..... 17-45 пн.-пт.

ТЕРНОПОЛЬ..... ТВ-4 ..... 8-30 пн.-пт.

УЖГОРОД..... ДАНИО 21 ..... 17-30 пн.-пт.

ХАРЬКОВ ..... Харьков ОТБ ..... 9-30 пн.-пт.

ХЕРСОН ..... ВТВ Плюс ..... 8-30 пн.-пт.

ХМЕЛЬНИЦКИЙ ..... 33 канал..... 14-00 пн.-пт.

ЧЕРКАССЫ..... ВИККА ..... 7-30 пн, 8-30 вт.-пт.

ЧЕРНИГОВ ..... ТВІ..... 6-30 пн.-пт.

ЧЕРНОВЦЫ..... канал 5..... 17-20 пн.-пт.

ШЕПЕТОВКА ..... ШАНС ..... 17-20 пн.-пт.

В связи с изменением времени трансляции телепередачи «Победоносный голос верующего» на территории России, мы рекомендуем смотреть их через Интернет на сайте [www.kcm.org.ua](http://www.kcm.org.ua).

Мы создали на нашем сайте раздел [www.kcm.org.ua/webcasts.php](http://www.kcm.org.ua/webcasts.php), чтобы Вы могли смотреть или слушать передачи тогда, когда Вам это удобно, так как они доступны на сайте 24 часа в сутки.

### ЭСТОНИЯ

ТАЛЛИНН ..... LIFE TV..... 18-30 пн.-пт. 10-30 вт.-сб.

#### Трансляция программ на спутниковых каналах

Название канала: LIFE TV ..... 18:30 пн.-пт. 10:30 вт.-сб.

Зона вещания: Европа / СНГ Спутник: AMOS 2. 4°W. WEST

Частота: 11575 Поляризация: Horizontal

S/R: 08888 FEC: 3/4

Время трансляции указано эстонское.

Название канала: ТБН Россия ..... 15:00 пн-пт

Зона вещания: Европа / СНГ Спутник: Hot Bird 6 (13° E)

Частота: 11566 МГц Поляризация: Horizontal

S/R: 27 500 FEC: 3/4

Время трансляции указано московское.

Название канала: ТБН Россия ..... 15:00 пн-пт

Зона вещания: Европа, Сибирь, Дальний Восток, Средняя Азия Спутник: Yamal 201 (90° E)

Частота: 3539 МГц Поляризация: LHC

S/R: 3274 FEC: 3/4

Время трансляции указано московское.

Название канала: ТБН Россия ..... 15:00 пн-пт

Зона вещания: Европа, СНГ Спутник: HotBird 6 (13° E)

Частота: 11566 МГц Поляризация: H S/R: 27500 FEC: 3/4

Время трансляции указано московское.

Название канала: ТБН Россия ..... 15:00 пн-пт

Зона вещания: Европа Спутник: Amos 2 (4.0° W)

Частота: 11575 МГц Поляризация: H S/R: 8888 FEC: 3/4

Время трансляции указано московское.



### МИССИЯ КЕННЕТА КУУПЛЕНДА

УКРАИНА, ЛЬВОВ, 79000, а/я 84

[www.KCM.org.ua](http://www.KCM.org.ua)

[bvov@utel.net.ua](mailto:bvov@utel.net.ua)